

ΔΙΑΒΙΒΑΣΤΙΚΟ ΣΗΜΕΙΩΜΑ

του : Προεδρείου

προς : τη Συνέλευση

Θέμα : **Μέρος I, Τίτλος IV (Τα όργανα της Ένωσης)**

- αναθεωρημένο κείμενο

Τα μέλη της Συνέλευσης έλαβαν στις 26 Μαΐου ένα αναθεωρημένο σχέδιο κειμένου του Μέρους I του Συντάγματος (CONV 724/03). Το εισαγωγικό σημείωμα εξηγούσε για ποιο λόγο τα άρθρα για τα όργανα (Τίτλος IV) ήταν τα μόνα που είχαν μείνει αμετάβλητα και πληροφορούσε τη Συνέλευση ότι το Προεδρείο επρόκειτο να υποβάλει στη συνέχεια μια αναθεωρημένη μορφή των άρθρων αυτών.

Λόγω της ποικιλίας και της αντιφατικής φύσης των σχολίων και των τροπολογιών που υποβλήθηκαν, το Προεδρείο θεωρεί ότι χρειάζεται περισσότερα στοιχεία για να βοηθηθεί στη μελέτη του και στην κατάρτιση μιας πρότασης που θα μπορούσε να χρησιμεύσει ως βάση για την επίτευξη συναίνεσης. Αποφάσισε επομένως να πραγματοποιήσουν ο Πρόεδρος και οι Αντιπρόεδροι διαβουλεύσεις με κάθε μία από τις συνιστώσες ομάδες της Συνέλευσης.

Ωστόσο, προκειμένου να επικεντρωθούν οι διαβουλεύσεις αυτές και οι επακόλουθες συζητήσεις της Συνέλευσης στα βασικότερα θέματα, το Προεδρείο αποφάσισε να διανεμίει ένα αναθεωρημένο κείμενο του Τίτλου IV του Μέρους I στο οποίο περιλαμβάνονται ορισμένες τροποποιήσεις και διορθώσεις βάσει των προτάσεων των μελών της Συνέλευσης. Αυτό το διορθωμένο κείμενο απλώς ξεκαθαρίζει κάπως την εικόνα : οι αλλαγές αφορούν ορισμένα θέματα ως προς τα οποία είτε δεν υφίσταται ουσιαστική προσέγγιση απόψεων είτε μπορούν να επέλθουν βελτιώσεις χωρίς να θίγονται τα βασικά θέματα.

Στα σχόλια επί των άρθρων, ορισμένες καίριες διατάξεις για τις οποίες το Προεδρείο δεν προτείνει στο στάδιο αυτό αναθεωρημένο κείμενο, παρουσιάζονται με **παχείς** χαρακτήρες και συνοδεύονται από αστερίσκο*. (Αυτό φυσικά δεν σημαίνει ότι αυτές είναι οι μόνες διατάξεις για τις οποίες το Προεδρείο αναμένει να ακούσει τις απόψεις των συστατικών ομάδων κατά τις διαβουλεύσεις του Προέδρου και των Αντιπροέδρων).

Το Προεδρείο αναγνωρίζει ότι, παρ' όλο που αυτά τα βασικά θέματα σχετίζονται ειδικότερα με τη λειτουργία του καθενός από τα κύρια όργανα της Ένωσης, ορισμένα από αυτά έχουν προεκτάσεις που υπερβαίνουν το περιεχόμενο των συγκεκριμένων άρθρων και σε μερικές περιπτώσεις βρίσκονται εκτός του πεδίου εφαρμογής του Τίτλου για τα όργανα (για παράδειγμα, τυχόν απόφαση για τον ορισμό της ειδικής πλειοψηφίας θα μπορούσε, κατά τη γνώμη ορισμένων, να επηρεάσει και τις αποφάσεις για τα πεδίο εφαρμογής της ψηφοφορίας με ειδική πλειοψηφία).

Το Προεδρείο υπενθυμίζει ότι σημειώθηκε ευρεία υποστήριξη στη Συνέλευση, κατά τη συζήτηση του Ιανουαρίου για τα όργανα, υπέρ της άποψης ότι οι εργασίες επί του θέματος αυτού θα πρέπει να στηρίζονται σε ορισμένες βασικές αρχές : στην ανάγκη βελτίωσης της αποτελεσματικότητας όλων των οργάνων, στην αναγνώριση του γεγονότος ότι η βελτίωση της αποτελεσματικότητας του κάθε οργάνου βοηθά και τα υπόλοιπα, και στη σημασία του σεβασμού της ισότητας των πολιτών και των κρατών μελών.

Υπό το φως των διαβουλεύσεων που θα πραγματοποιήσουν, εξ ονόματος του Προεδρείου, ο Πρόεδρος και οι Αντιπρόεδροι με κάθε μία από τις συνιστώσες ομάδες της Συνέλευσης στις 4 Ιουνίου, το Προεδρείο θα επανέλθει στα άρθρα που αφορούν βασικά θέματα και θα υποβάλει προτάσεις τροποποιήσεων επί πλέον αυτών που προτείνονται στο παρόν έγγραφο.

ΜΕΡΟΣ Ι ΤΟΥ ΣΥΝΤΑΓΜΑΤΟΣ

ΤΙΤΛΟΣ IV : ΤΑ ΟΡΓΑΝΑ ΤΗΣ ΕΝΩΣΗΣ

Κεφάλαιο I – Θεσμικό πλαίσιο

Άρθρο I-18 : Τα όργανα της Ένωσης

1. Η Ένωση διαθέτει ένα ενιαίο θεσμικό πλαίσιο που αποσκοπεί :

- στην επιδίωξη των στόχων της Ένωσης,
- στην προώθηση των αξιών της,
- στην εξυπηρέτηση των συμφερόντων της Ένωσης, των πολιτών της και των κρατών μελών της,

και στην εξασφάλιση της συνοχής, της αποτελεσματικότητας και της συνέχειας των πολιτικών και των δράσεων τις οποίες εφαρμόζει η Ένωση προς επίτευξη των στόχων της.

2. Το θεσμικό αυτό πλαίσιο περιλαμβάνει :

το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο,
το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο,
το Συμβούλιο των Υπουργών,
την Ευρωπαϊκή Επιτροπή,
το Δικαστήριο [της Ευρωπαϊκής Ένωσης],
την Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα,
το Ελεγκτικό Συνέδριο.

3. Κάθε όργανο δρα εντός των ορίων των εξουσιών που του ανατίθενται από το Σύνταγμα σύμφωνα με τις διαδικασίες και υπό τους όρους τους οποίους αυτό προβλέπει. Τα όργανα συνεργάζονται μεταξύ τους καλή τη πίστει.

Σχόλια :

Υπήρξαν διάφορες τροπολογίες από τα μέλη της Συνέλευσης για τον κατάλογο των οργάνων : ορισμένα μέλη θέλουν να εξαλειφθεί η αναφορά στο Ευρωπαϊκό Συμβούλιο από τον κατάλογο. Άλλα μέλη επιθυμούν να αλλάξει η σειρά του καταλόγου και να μπει το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο πρώτο. Αρκετοί πρότειναν να αλλάξει ο τίτλος του «Συμβουλίου των Υπουργών» είτε απλώς σε «Συμβούλιο» είτε σε «Συμβούλιο της Ευρωπαϊκής Ένωσης».

Προτάθηκε επίσης να διαγραφεί η ΕΚΤ από τον κατάλογο των οργάνων. Το Προεδρείο προτείνει να διατηρηθεί το άρθρο για την ΕΚΤ στον παρόντα Τίτλο αλλά, μαζί με το Ελεγκτικό Συνέδριο, να τεθεί σε διαφορετικό κεφάλαιο υπό τον τίτλο «Άλλα όργανα και οργανισμοί». Τα κύρια όργανα θα συμπεριληφθούν κατόπιν αυτού σε ένα πρώτο κεφάλαιο που θα έχει τον τίτλο «Το θεσμικό πλαίσιο».

Το Προεδρείο συμφωνεί να δεχθεί την πρόταση (Barnier + Vitorino) να αλλάξει ο τίτλος του Δικαστηρίου σε απλώς «το Δικαστήριο».

Άρθρο I-19 : Το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο

1. Το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο ασκεί από κοινού με το Συμβούλιο νομοθετικά καθήκοντα **και καθήκοντα κατάρτισης του προϋπολογισμού**, καθώς και καθήκοντα πολιτικού ελέγχου και συμβουλευτικά καθήκοντα σύμφωνα με τους όρους που ορίζονται από το Σύνταγμα. Εκλέγει τον Πρόεδρο της Ευρωπαϊκής Επιτροπής.
2. Το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο εκλέγεται από τους Ευρωπαίους πολίτες με άμεση και καθολική ψηφοφορία κατά τη διάρκεια ελεύθερης και μυστικής ψηφοφορίας για θητεία πέντε ετών. Ο αριθμός των μελών του δεν υπερβαίνει τους επτακοσίους. Η εκπροσώπηση των Ευρωπαίων πολιτών ακολουθεί φθινόντως αναλογικό σύστημα, με καθορισμό ενός ελαχίστου αριθμού τεσσάρων μελών του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου ανά κράτος μέλος.
3. Το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο εκλέγει τον Πρόεδρο και το Προεδρείο του μεταξύ των μελών του ~~για περίοδο πέντε ετών~~.

Σχόλια :

*Το άρθρο 15 υπήρξε αντικείμενο πολλών τροπολογιών και σχολίων. Στα περισσότερα προτείνεται απλώς να ληφθούν οι διατάξεις της Νίκαιας για τη σύνθεση του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου. Το προτεινόμενο όριο των 700 μελών επικρίθηκε και πολλές τροπολογίες ζητούν να επανέλθει στα 732.**

Το Προεδρείο προτείνει να γίνει δεκτό το αίτημα πολλών μελών της Συνέλευσης (Brok και 27 άλλοι, Farnleitner, Kilijunen, Lopes, Muscardini, Santer, de Vries, Michel, Παπανδρέου, Roche, Voggenhuber, Barnier, Vitorino) να συμπεριληφθεί μια αναφορά στις αρμοδιότητες του Κοινοβουλίου στον προϋπολογισμό.

Το Προεδρείο προτείνει να γίνει δεκτή η τροπολογία της κυρίας Γιαννάκου για την παράγραφο 3 που αποσκοπεί στην αποφυγή επιβολής πενταετούς θητείας για τον Πρόεδρο και το Προεδρείο του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου (η τρέχουσα πρακτική για τον Πρόεδρο είναι θητεία 2,5 ετών).

Η τελευταία τροπολογία που προτείνεται για την παράγραφο 2 είναι καθαρώς γλωσσικής φύσεως (αφορά μόνο το γαλλικό κείμενο) και απλουστεύει το κείμενο.

Άρθρο I-20 : Το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο

1. Το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο δίνει στην Ένωση την αναγκαία για την ανάπτυξή της ώθηση και καθορίζει τους γενικούς πολιτικούς προσανατολισμούς και προτεραιότητές της.
2. Το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο απαρτίζεται από τους Αρχηγούς Κρατών και Κυβερνήσεων των κρατών μελών, καθώς και από τον Πρόεδρό του και τον Πρόεδρο της Επιτροπής. Ο Υπουργός Εξωτερικών συμμετέχει στις εργασίες του.
3. Το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο συνέρχεται ανά τρίμηνο, συγκαλούμενο από τον Πρόεδρό του. Οσάκις το απαιτεί η ημερήσια διάταξη, τα μέλη του Συμβουλίου δύνανται να συμφωνήσουν ότι θα τα επικουρεί ένας υπουργός, τον δε Πρόεδρο της Επιτροπής ένα μέλος της Επιτροπής. Όταν το απαιτεί η κατάσταση, ο Πρόεδρος συγκαλεί έκτακτη σύνοδο του Ευρωπαϊκού Συμβουλίου.
4. Πλην των περιπτώσεων για τις οποίες το Σύνταγμα ορίζει άλλως, το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο αποφασίζει με συναίνεση.

Σχόλια :

Η Γραμματεία έλαβε ορισμένες προτάσεις τροποποίησης της πρότασης του Προεδρείου για την αντικατάσταση της εκ περιτροπής Προεδρίας του Ευρωπαϊκού Συμβουλίου.*

Ορισμένες άλλες τροπολογίες αφορούν το ζήτημα της συμμετοχής στο Ευρωπαϊκό Συμβούλιο. Μερικά μέλη της Συνέλευσης ζητούν π.χ. να συνεχίσουν να θεωρούνται αυτοδικαίως ως μέλη οι Υπουργοί Εξωτερικών.

Μια τρίτη σειρά τροπολογιών αφορά τον τίτλο του Προέδρου του Ευρωπαϊκού Συμβουλίου. Ορισμένοι προτείνουν να μεταφράζεται στα αγγλικά ως «Chairman» και στα γερμανικά ως «Vorsitzender». Η πρόταση αυτή ενδέχεται να εξεταστεί περαιτέρω. Ωστόσο, θα πρέπει να τονιστεί ότι στα άλλα άρθρα του σχεδίου Συντάγματος που αφορούν π.χ. την Προεδρία της Επιτροπής ή του Κοινοβουλίου δεν προτάθηκε εναλλακτικός όρος για τη λέξη «Πρόεδρος». Θα ήταν άραγε δυνατόν να μεταφράζεται ο γαλλικός όρος «Président» με διάφορους τρόπους στα αγγλικά ή στα γερμανικά ανάλογα με τα άρθρα του Συντάγματος ;

Άρθρο I-21 : Ο Πρόεδρος του Ευρωπαϊκού Συμβουλίου

1. Ο Πρόεδρος του Ευρωπαϊκού Συμβουλίου εκλέγεται από το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο με ειδική πλειοψηφία για μια θητεία δύομισι ετών, άπαξ ανανεώσιμη. ~~Για να εκλεγεί, ο Πρόεδρος~~ ~~οφείλει να είναι μέλος του Ευρωπαϊκού Συμβουλίου ή να έχει διατελέσει μέλος του~~ ~~τουλάχιστον επί δύο έτη.~~ Σε περίπτωση σοβαρού κωλύματος, το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο μπορεί να τερματίσει τη θητεία του με την ίδια διαδικασία.
2. Ο Πρόεδρος του Ευρωπαϊκού Συμβουλίου προεδρεύει και διευθύνει τις εργασίες του Ευρωπαϊκού Συμβουλίου και εξασφαλίζει την προετοιμασία και τη συνέχειά τους. Εργάζεται για τη διευκόλυνση της συνοχής και της συναίνεσης στο πλαίσιο του Ευρωπαϊκού Συμβουλίου. Παρουσιάζει στο Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο έκθεση μετά από καθεμία από τις συνόδους του.

Ο Πρόεδρος του Ευρωπαϊκού Συμβουλίου μεριμνά **υπό αυτή την ιδιότητά του και στο επίπεδό του για την εξωτερική εκπροσώπηση της Ένωσης σε τομείς απόμεινους της κοινής εξωτερικής πολιτικής και πολιτικής ασφάλειας, με την επιφύλαξη των αρμοδιοτήτων του Προέδρου της Επιτροπής και του Υπουργού Εξωτερικών.**
3. Το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο μπορεί να αποφασίζει ~~με συναίνεση~~ για τη δημιουργία προεδρείου απαρτιζομένου από τρία μέλη επιλεγόμενα εκ περιτροπής.
4. Ο Πρόεδρος του Ευρωπαϊκού Συμβουλίου δεν μπορεί να είναι μέλος άλλου ευρωπαϊκού οργάνου ή να ασκεί εθνική εντολή.

Σχόλια :

Ως προς το άρθρο 16, υπήρξαν διάφορες τροπολογίες σχετικά με την πρόταση του Προεδρείου να αντικατασταθεί η εκ περιτροπής Προεδρία του Ευρωπαϊκού Συμβουλίου.*

Ορισμένα μέλη της Συνέλευσης (Andriukaitis, Hain, Thorning-Schmidt, Van Lancker) εξέφρασαν αμφιβολίες για την αναγκαιότητα καθορισμού αυτών των κριτηρίων για τον Πρόεδρο του Ευρωπαϊκού Συμβουλίου. Κατόπιν σκέψεως, το Προεδρείο συμφωνεί.

Η αναφορά στα αντιπροσωπευτικά καθήκοντα του Προέδρου του Ευρωπαϊκού Συμβουλίου σε διεθνές πλαίσιο υπήρξε αντικείμενο διαφόρων σχολίων, ιδίως ως προς το ζήτημα της ενδεχόμενης αλληλεπικάλυψης με τα καθήκοντα του Υπουργού Εξωτερικών ή του Προέδρου της Επιτροπής (Christophersen, Fischer, Hübner, de Villepin, Severin, Teufel). Το Προεδρείο συμφωνεί να λάβει υπόψη του αυτές τις ανησυχίες τροποποιώντας την παράγραφο 2, δεύτερο εδάφιο.

Πολλά μέλη της Συνέλευσης εξέφρασαν κάποια ανησυχία για το ενδεχόμενο δημιουργίας μιας «νέας γραφειοκρατίας» στην υπηρεσία του Ευρωπαϊκού Συμβουλίου η οποία θα επικάλυπτε εκείνη της Επιτροπής. Προκειμένου να αντιμετωπιστεί η ανησυχία αυτή, το προτεινόμενο άρθρο για το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο στο Μέρος III (άρθρο III-239) προβλέπει ότι το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο επικουρείται από τη Γενική Γραμματεία του Συμβουλίου.

Στην παράγραφο 3 δεν χρειάζεται να διευκρινιστεί ο κανόνας ψηφοφορίας του Ευρωπαϊκού Συμβουλίου ο οποίος εννοείται, εκτός εάν ορίζεται διαφορετικά, ότι εμπίπτει στον γενικό κανόνα λήψεως αποφάσεων με συναίνεση του άρθρου 16 παραγράφος 4.

Υπήρξαν επίσης ορισμένες τροπολογίες για τη διαγραφή της διάταξης της παραγράφου 4 με την οποία απαγορεύεται στον Πρόεδρο του Ευρωπαϊκού Συμβουλίου να είναι «μέλος άλλου ευρωπαϊκού οργάνου». Το Προεδρείο δεν έκανε οποιεσδήποτε τροποποιήσεις στο στάδιο αυτό.

Άρθρο I-22 : Το Συμβούλιο των Υπουργών

1. Το Συμβούλιο των Υπουργών ασκεί, από κοινού με το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, νομοθετικά καθήκοντα **και καθήκοντα κατάρτισης του προϋπολογισμού**, καθώς και καθήκοντα χάραξης των πολιτικών και συντονισμού υπό τις προϋποθέσεις που ορίζει το Σύνταγμα.
2. Το Συμβούλιο των Υπουργών απαρτίζεται από έναν αντιπρόσωπο διοριζόμενο από κάθε κράτος μέλος σε υπουργικό επίπεδο για καθεμία από τις συνθέσεις του. Ο αντιπρόσωπος αυτός είναι ο μόνος εξουσιοδοτημένος να δεσμεύει το κράτος μέλος το οποίο εκπροσωπεί και να ασκεί το δικαίωμα ψήφου.
3. Πλην περιπτώσεως για την οποία το Σύνταγμα ορίζει άλλως, το Συμβούλιο αποφασίζει με ειδική πλειοψηφία.

Σχόλια :

Το Προεδρείο συμφωνεί με την πρόταση ορισμένων μελών της Συνέλευσης (Michel, de Vries, Santer, Barnier, Vitorino, Παπανδρέου, Vanhanen, Balázs, Korhonen) να προστεθεί στην παράγραφο 1 μια αναφορά στις αρμοδιότητες του Συμβουλίου στον προϋπολογισμό.

Ορισμένες τροπολογίες (de Villepin, Balázs, Korhonen, Teufel, Vanhanen) πρότειναν τροποποιήσεις της παραγράφου 2 οι οποίες αποσκοπούν σε ορισμένες περιπτώσεις στην αποφυγή του περιορισμού της εκπροσώπησης στο Συμβούλιο από εθνικούς Υπουργούς. Άλλοι πρότειναν να αντικατοπτρίζει η παράγραφος αυτή πιστά το κείμενο του σημερινού άρθρου 203. Το κείμενο όπως έχει διατυπωθεί δεν περιορίζει την εκπροσώπηση των κρατών μελών στο Συμβούλιο, επομένως προτείνεται να μείνει ως έχει.

Άρθρο I-23 : Οι συνθέσεις του Συμβουλίου

1. Το Συμβούλιο Γενικών Υποθέσεων εξασφαλίζει τη συνοχή των εργασιών του Συμβουλίου των Υπουργών. Προετοιμάζει με τη συμμετοχή της Επιτροπής τις συνόδους του Ευρωπαϊκού Συμβουλίου.
2. Το Νομοθετικό Συμβούλιο συσκέπτεται και αποφαινεται από κοινού με το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο επί των ευρωπαϊκών νόμων και των ευρωπαϊκών νόμων-πλαίσιων, σύμφωνα με τις διατάξεις του Συντάγματος. **Η εκπροσώπηση κάθε κράτους μέλους στο Νομοθετικό Συμβούλιο εξασφαλίζεται από υπουργικού επιπέδου αντιπρόσωπο και από έναν ή δύο αντιπροσώπους ιδίου επιπέδου με σχετική εμπειρογνωμοσύνη, ανάλογα με τα θέματα της ημερήσιας διάταξης του Συμβουλίου.**
3. Το Συμβούλιο Εξωτερικών Υποθέσεων καταρτίζει τις εξωτερικές πολιτικές της Ένωσης σύμφωνα με τις γενικές στρατηγικές που καθορίζει το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο και εξασφαλίζει τη συνοχή της δράσης της. Προεδρεύεται από τον Υπουργό Εξωτερικών της Ένωσης.
4. Το Συμβούλιο συνέρχεται ωσαύτως υπό μορφή Συμβουλίου Οικονομικών και Δημοσιονομικών Υποθέσεων και Συμβουλίου Δικαιοσύνης και Ασφαλείας.
5. Υπό τη σύνθεσή του ως Γενικών Υποθέσεων, το Συμβούλιο δύναται να αποφασίσει ότι το Συμβούλιο συνέρχεται υπό άλλες συνθέσεις.

6. Το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο δύναται να αποφασίζει ~~με συναίνεση~~ ότι η προεδρία μιας σύνθεσης του Συμβουλίου των Υπουργών, πλην της σύνθεσης των Εξωτερικών Υποθέσεων, ασκείται από ένα κράτος μέλος για διάρκεια ενός έτους τουλάχιστον, λαμβάνοντας υπόψη τις ευρωπαϊκές πολιτικές και γεωγραφικές ισορροπίες και την ποικιλομορφία όλων των κρατών μελών.

Σχόλια :

Η πρόταση δημιουργίας ενός Νομοθετικού Συμβουλίου και, ιδίως, ο τρόπος λειτουργίας του αποτέλεσαν αντικείμενο πολλών σχολίων και αντιδράσεων. Αρκετά μέλη της Συνέλευσης εξέφρασαν αμφιβολίες σχετικά με την προτεινόμενη ρύθμιση σύμφωνα με την οποία «τομεακοί» Υπουργοί, των οποίων το πολιτικό βάρος σε εθνικό επίπεδο είναι συχνά σημαντικό (Υπουργός Οικονομικών, Υπουργός Δικαιοσύνης), δεν θα συμμετέχουν στις συνόδους του Νομοθετικού Συμβουλίου που τους αφορούν αλλά απλώς θα «επικουρούν» τον υπουργικό επιπέδου εκπρόσωπο ο οποίος θα εκφράζει τη θέση του κράτους μέλους. Προκειμένου να ληφθούν υπόψη αυτές οι αντιρρήσεις, προτείνεται η αναδιατύπωση της τελευταίας πρότασης. Σίγουρα, θα τεθούν προς συζήτηση και άλλες πτυχές του θέματος κατά τις επικείμενες διαβουλεύσεις.

Σχετικά με την παράγραφο 3, αρκετές τροπολογίες προτείνουν να διαγραφεί το κείμενο που ορίζει ότι ο Υπουργός Εξωτερικών προεδρεύει του Συμβουλίου Εξωτερικών Υποθέσεων (Barnier, Bonde, Einem, Helle, Palacio). Το επιχείρημα ότι θα είναι δύσκολο για τον Υπουργό Εξωτερικών και να προεδρεύει του Συμβουλίου και να υπερασπίζεται τις προτάσεις του είναι μάλλον θεωρητικής φύσεως δεδομένου του ειδικού καθεστώτος του Υπουργού Εξωτερικών εντός της Επιτροπής και του γεγονότος ότι η εξουσία του σε θέματα ΚΕΠΠΑ απορρέει ουσιαστικά από το Συμβούλιο. Εάν ο Υπουργός Εξωτερικών δεν αναλάβει τον ρόλο αυτό, τότε θα μειωθεί η εικόνα του στον υπόλοιπο κόσμο ως του μόνου εκπροσώπου της εξωτερικής πολιτικής της Ένωσης, δεδομένου ότι θα υπάρχει χωριστή θέση Προέδρου του Συμβουλίου Εξωτερικών Υποθέσεων.

Σχετικά με την παράγραφο 6, η προτεινόμενη τροποποίηση είναι καθαρώς συντακτικής φύσεως (η αναφορά στη συναίνεση είναι περιττή δεδομένου ότι προβλέπεται ως γενικός κανόνας ψηφοφορίας για το Συμβούλιο στο άρθρο 17 παράγραφος 3).

Η παράγραφος 6 όπως έχει διατυπωθεί προβλέπει ότι το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο λαμβάνει αποφάσεις για την Προεδρία των συνθέσεων του Συμβουλίου. Το γενικότερο θέμα του μελλοντικού βαθμού εκ περιτροπής άσκησης της Προεδρίας του Συμβουλίου τίθεται σε πολλές τροπολογίες.*

Άρθρο I-24 : Η ειδική πλειοψηφία

1. Οσάκις το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο ή το Συμβούλιο αποφασίζουν με ειδική πλειοψηφία, η εν λόγω πλειοψηφία ορίζεται ως η πλειοψηφία των κρατών μελών τα οποία αντιπροσωπεύουν τουλάχιστον τα τρία πέμπτα του πληθυσμού της Ένωσης.
2. Στους κόλπους του Ευρωπαϊκού Συμβουλίου, ο Πρόεδρός του και ο Πρόεδρος της Επιτροπής δεν συμμετέχουν στην ψηφοφορία.

Σχόλια :

Ορισμένες τροπολογίες προτείνουν να διατηρηθούν οι ρυθμίσεις σχετικά με την ψηφοφορία που περιέχονται στις ισχύουσες συνθήκες (μετά τη Νίκαια) και να τροποποιηθεί ανάλογα το παρόν άρθρο.*

Κατά τη σύνοδο ολομέλειας, διάφορα μέλη της Συνέλευσης πρότειναν να συμπεριληφθεί στο Σύνταγμα μια ισχύουσα διάταξη, η οποία αυξάνει την ειδική πλειοψηφία (στα δύο τρίτα των κρατών μελών, όπως συμφωνήθηκε στη Νίκαια), όταν το Συμβούλιο δεν λαμβάνει απόφαση βάσει προτάσεως της Επιτροπής (αλλά κατόπιν πρωτοβουλίας κράτους μέλους ή ομάδας κρατών μελών). Το Προεδρείο συμφωνεί, αλλά επιθυμεί να επανέλθει στον ορισμό της πλειοψηφίας μετά τις προσεχείς διαβουλεύσεις.

Άρθρο I-25 : Η Ευρωπαϊκή Επιτροπή

1. Η Ευρωπαϊκή Επιτροπή ~~διαφυλάττει~~ **προάγει** το κοινό ευρωπαϊκό συμφέρον **και αναλαμβάνει, προς τούτο, τις κατάλληλες πρωτοβουλίες.** Η Ευρωπαϊκή Επιτροπή μεριμνά για την εφαρμογή των διατάξεων του Συντάγματος καθώς και των διατάξεων που θεσπίζονται από τα όργανα δυνάμει αυτού. Ασκεί επίσης καθήκοντα συντονισμού, εκτέλεσης και διαχείρισης σύμφωνα με τις προϋποθέσεις που ορίζει το Σύνταγμα.
2. Πλην της περιπτώσεως στην οποία το Σύνταγμα ορίζει άλλως, πράξη της Ένωσης δύναται να εκδοθεί προτάσει της Επιτροπής και μόνον.
3. Η Επιτροπή απαρτίζεται από έναν Πρόεδρο και έναν μέγιστο αριθμό δεκατεσσάρων άλλων μελών. Δύναται να επικουρείται από Αναπληρωτές Επιτρόπους. **Αυτό δεν θα ισχύσει πριν από την 1η Νοεμβρίου 2009.**
4. Η Επιτροπή ασκεί τις αρμοδιότητές της με πλήρη ανεξαρτησία. Κατά την εκτέλεση των καθηκόντων τους, τα μέλη της Επιτροπής ούτε ζητούν ούτε δέχονται εντολές κυβερνήσεων ή οργανισμών.
5. Η Επιτροπή, ως σώμα, είναι υπόλογη ενώπιον του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου, το οποίο μπορεί να εγκρίνει πρόταση δυσπιστίας κατά της Επιτροπής, σύμφωνα με τις διαδικασίες του άρθρου III-238 του Συντάγματος. Εάν η πρόταση αυτή γίνει δεκτή, τα μέλη της Επιτροπής πρέπει να παραιτηθούν συλλογικά από τα καθήκοντά τους. **Η Επιτροπή, εξακολουθεί όμως να διεκπεραιώνει τις τρέχουσες υποθέσεις μέχρις ότου διοριστεί ο διάδοχός της νέο σώμα.**

Σχόλια :

Πολλές τροπολογίες του άρθρου αυτού αφορούν τη σύνθεση της Επιτροπής, η οποία περιλαμβάνεται στην παράγραφο 3. Οι περισσότερες δε προτείνουν παραπομπή στις σχετικές διατάξεις της Νίκαιας ή πρόβλεψη μόνιμης ρύθμισης για έναν Επίτροπο ανά κράτος μέλος.*

Στην παράγραφο 1, το Προεδρείο αποδέχεται την πρόταση των κ.κ. Barnier, Vitorino, Lopes, de Vries, Santer και Michel για τροποποίηση του ορισμού του ρόλου της Επιτροπής.

Επισημάνθηκε ότι η διατύπωση της παραγράφου 2 είναι εσφαλμένη, διότι προϋποθέτει ότι πρέπει να υπάρχει πρόταση της Επιτροπής ακόμη και σε περιπτώσεις όπου τα όργανα μπορούν να εκδώσουν πράξεις ίδια πρωτοβουλία. Το Προεδρείο θα επανεξετάσει το κείμενο που πρότεινε για την εν λόγω παράγραφο βάσει νομικών συμβουλών.

Η τροπολογία της παραγράφου 3 είναι αμιγώς διευκρινιστική.

Θα μπορούσε να γίνει δεκτή η πρόταση ορισμένων μελών, ήτοι το άρθρο 18α, παρ 3, με ήσσονες τροποποιήσεις να γίνει η τελευταία παράγραφος του άρθρου 18. Επίσης, το Προεδρείο πρότεινε ελάχιστονες τροποποιήσεις για τη βελτίωση της διατύπωσης.

Άρθρο I-26 : Ο Πρόεδρος της Ευρωπαϊκής Επιτροπής

1. Βάσει των εκλογών για το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο, αποφασίζοντας με ειδική πλειοψηφία, προτείνει στο Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο έναν υποψήφιο για το αξίωμα του Προέδρου της Επιτροπής. Ο υποψήφιος αυτός εκλέγεται από το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο με την πλειοψηφία των μελών που το συνθέτουν. Εάν ο υποψήφιος δεν συγκεντρώσει την πλειοψηφία, το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο προτείνει εντός μηνός νέον υποψήφιο στο Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, με τη διαδικασία που ακολούθησε την προηγούμενη φορά.
2. Κάθε κράτος μέλος καταρτίζει κατάλογο τριών προσώπων, στα οποία περιλαμβάνεται τουλάχιστον μία γυναίκα, και τα οποία κρίνει ότι διαθέτουν τα προσόντα για να ασκήσουν τα καθήκοντα του Ευρωπαίου Επιτρόπου. Μεταξύ των προσώπων αυτών, ο εκλεγμένος Πρόεδρος ορίζει ως μέλη της Επιτροπής, λαμβάνοντας υπόψη τις ευρωπαϊκές πολιτικές και γεωγραφικές ισορροπίες, μέχρι δεκατρείς προσωπικότητες που επιλέγονται λόγω της επαγγελματικής τους επάρκειας και της προσήλωσής τους στην ευρωπαϊκή ιδέα, και με αδιαμφισβήτητη ανεξαρτησία. Ο Πρόεδρος και οι προσωπικότητες που ορίζονται για να γίνουν μέλη της Επιτροπής, **συμπεριλαμβανομένου του μελλοντικού Υπουργού Εξωτερικών**, υπόκεινται, ως σώμα, σε ψήφο έγκρισης του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου. **Η θητεία της Επιτροπής είναι πενταετής.**

3. Ο Πρόεδρος της Επιτροπής καθορίζει τους προσανατολισμούς, στο πλαίσιο των οποίων η Επιτροπή ασκεί τα καθήκοντά της. Ο Πρόεδρος της Επιτροπής αποφασίζει σχετικά με την εσωτερική της οργάνωση προκειμένου να διασφαλίζονται η συνοχή, η αποτελεσματικότητα και η συλλογικότητα της δράσης της. Ο Πρόεδρος της Επιτροπής διορίζει Αντιπροέδρους μεταξύ των μελών της Επιτροπής. **Ένα μέλος της Επιτροπής υποβάλλει παραίτηση, εφόσον του το ζητήσει ο Πρόεδρος.**
4. Ο Πρόεδρος μπορεί να διορίζει Αναπληρωτές Επιτρόπους οι οποίοι επιλέγονται βάσει των ίδιων κριτηρίων όπως και τα μέλη της Επιτροπής. Ο αριθμός τους δεν μπορεί να υπερβαίνει τον αριθμό των μελών της Επιτροπής.

Σχόλια :

Αρκετές τροπολογίες υποβλήθηκαν για το παρόν άρθρο, οι περισσότερες εκ των οποίων επικεντρώνονται στον αριθμό μελών της Επιτροπής καθώς και στην πρόταση διορισμού «Αναπληρωτών Επιτρόπων» (παράγραφοι 2 και 4).*

Επίσης, ορισμένα μέλη εξέφρασαν αμφιβολίες σχετικά με τη διαδικασία που περιγράφεται στην αρχή της παραγράφου 2.

Ορισμένα μέλη (Brok, Berger, Barnier, Παπανδρέου) προτιμούν να αναφέρεται ρητώς ότι το όνομα του Υπουργού Εξωτερικών θα περιλαμβάνεται μεταξύ εκείνων που υπόκεινται συλλογικά στην έγκριση του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου.

Το Προεδρείο αποδέχεται την πρόταση η παράγραφος 2 να αναφέρει ότι η θητεία της Επιτροπής και του Προέδρου της είναι πενταετής (τροπολογίες Brok και 31 μέλη, Meyer, Stockton, Svensson, de Villepin, Γιαννάκου).

Επίσης, γίνεται δεκτή η πρόταση, την οποία υποστηρίζουν ευρέως τα μέλη της Συνέλευσης (βλ. Barnier, Vitorino, Παπανδρέου, Ατταλίδης, Farnleitner, Duff, Hübner, Kiljunen, Liepina, Lopes, McAvan, Santer, Michel, de Vries) για την ενίσχυση των εξουσιών του Προέδρου της Επιτροπής, με τη συμπερίληψη διάταξης της Συνθήκης της Νίκαιας, σύμφωνα με την οποία ο Πρόεδρος έχει το δικαίωμα να ζητήσει την παραίτηση Επιτρόπου (σημερινό άρθρο 217, παρ. 4). Ωστόσο, προκειμένου να ενισχυθεί η αυτονομία λήψης αποφάσεων του Προέδρου της Επιτροπής, προτείνεται να μην θεσπισθεί η προϋπόθεση έγκρισης του σώματος, όπως προβλέπεται στο σημερινό άρθρο 217, παρ. 4.

Άρθρο I-27 : Ο Υπουργός Εξωτερικών

1. Το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο, αποφασίζοντας με ειδική πλειοψηφία και με τη συμφωνία του Προέδρου της Επιτροπής, διορίζει τον Υπουργό Εξωτερικών της Ένωσης. Ο Υπουργός Εξωτερικών ασκεί την κοινή εξωτερική πολιτική και πολιτική άμυνας της Ένωσης. **Το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο δύναται να τον απαλλάξει από τα καθήκοντά του με την ίδια διαδικασία.**
2. Ο Υπουργός Εξωτερικών συμβάλλει με τις προτάσεις του στην εκπόνηση της κοινής εξωτερικής πολιτικής την οποία και εκτελεί ως εντολοδόχος του Συμβουλίου. Ο Υπουργός Εξωτερικών ενεργεί κατά τον ίδιο τρόπο και για την κοινή πολιτική ασφάλειας και άμυνας.
3. Ο Υπουργός Εξωτερικών είναι ένας από τους Αντιπροέδρους της Ευρωπαϊκής Επιτροπής. Ο Υπουργός Εξωτερικών είναι αρμόδιος, στο πλαίσιό της, για τις εξωτερικές σχέσεις και το συντονισμό των άλλων πτυχών της εξωτερικής δράσης της Ένωσης. Κατά την άσκηση των αρμοδιοτήτων του στο πλαίσιο της Επιτροπής, και μόνον για αυτές τις αρμοδιότητες, ο Υπουργός Εξωτερικών υπόκειται στις διαδικασίες που διέπουν τη λειτουργία της Επιτροπής.

Σχόλια :

Αρκετές τροπολογίες προτείνουν αλλαγή του τίτλου του άρθρου. Οι πιθανότερες εναλλακτικές προτάσεις είναι: «Γραμματέας της Ένωσης», «Εξωτερικός Εκπρόσωπος της Ευρωπαϊκής Ένωσης» ή «Υπατος Επίτροπος».

Ορισμένα μέλη ζήτησαν να αναφέρεται η λήξη της θητείας του Υπουργού Εξωτερικών. Το Προεδρείο συμφωνεί ότι θα πρέπει να γίνει δεκτή η σχετικά πρόταση του κ. de Villepin σε τροποποιημένη μορφή (παράγραφος 1).

Άρθρο I-28 : Το Δικαστήριο της Ευρωπαϊκής Ένωσης

1. Το Δικαστήριο, εξασφαλίζει την τήρηση του δικαίου κατά τη ερμηνεία και την εφαρμογή του Συντάγματος. Επίσης, το Δικαστήριο περιλαμβάνει το Πρωτοδικείο και τα ειδικά δικαστήρια.

Τα κράτη μέλη καθορίζουν τα μέσα έννομης προστασίας που απαιτούνται για να διασφαλίζεται ουσιαστική δικαστική προστασία στον τομέα του δικαίου της Ένωσης.

2. Το Δικαστήριο απαρτίζεται από ένα δικαστή ανά κράτος μέλος και επικουρείται από γενικούς εισαγγελείς. Το Πρωτοδικείο απαρτίζεται από έναν τουλάχιστον δικαστή ανά κράτος μέλος : ο αριθμός των δικαστών καθορίζεται από τον Οργανισμό του Δικαστηρίου. Οι δικαστές **και οι γενικοί εισαγγελείς** του Δικαστηρίου και οι δικαστές του Πρωτοδικείου, οι οποίοι επιλέγονται μεταξύ προσωπικοτήτων με αδιαμφισβήτητη ανεξαρτησία που πληρούν τις απαιτούμενες προϋποθέσεις των άρθρων III-256 έως 257, διορίζονται με κοινή συμφωνία από τις κυβερνήσεις των κρατών μελών για εξαετή θητεία. Τα απερχόμενα μέλη μπορούν να διορίζονται εκ νέου.
3. Το Δικαστήριο είναι αρμόδιο :
 - να **αποφαίνεται** για τις προσφυγές που υποβάλλονται από, ένα κράτος μέλος, ένα όργανο ή φυσικά και νομικά πρόσωπα, **σύμφωνα με τις διατάξεις του Μέρους III**,
 - να **αποφαίνεται** προδικαστικώς, κατόπιν αιτήματος εθνικών δικαστηρίων, σχετικά με την ερμηνεία του δικαίου της Ένωσης ή σχετικά με την ισχύ πράξεων που έχουν εκδοθεί από τα όργανα,
 - να **αποφαίνεται** σε άλλες περιπτώσεις που προβλέπονται από το Σύνταγμα.

Σχόλια :

Υποβλήθηκαν αρκετές τροπολογίες με στόχο να ενισχυθεί η ιδέα ότι το Δικαστήριο αποτελεί ταυτόχρονα όργανο και δικαστήριο. Ορισμένες τροπολογίες ζητούν να διευκρινισθεί το γεγονός ότι, ως όργανο, το Δικαστήριο περιλαμβάνει το Δικαστήριο και το Πρωτοδικείο (de Villepin, Michel, Severin). Άλλες ζητούν να προστεθούν τα ειδικά δικαστήρια (Balázs + 8, Vitorino, Azevedo + 1, Παπανδρέου, Fini, Hjelm-Wallén + 5, Kiljunen, Severin). Αμφότερες οι προτάσεις γίνονται δεκτές.

Όσον αφορά τη διαδικασία διορισμού των δικαστών και των γενικών εισαγγελέων του Δικαστηρίου, ορισμένα μέλη πρότειναν να αποφασίζεται από το Συμβούλιο, με ειδική πλειοψηφία, μετά τη συγκατάθεση του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου (Brok + 26, Borrell + 2, McAvan, Voggenhuber + 4). Όσον αφορά τη θητεία, αρκετά μέλη επεσήμαναν ότι μια μεγαλύτερης διάρκειας και μη ανανεώσιμη θητεία μπορεί να ενισχύσει την ανεξαρτησία των μελών του Δικαστηρίου. Ορισμένα μέλη πρότειναν μία μόνη θητεία δώδεκα ετών (Vitorino, Παπανδρέου) και πολλά μέλη πρότειναν μία μόνη θητεία εννέα ετών (Andriukaitis + 2, Berger, Duff + 6, Duhamel + 2, Einem, Haenel, Azevedo, McAvan, De Villepin, Olesky, Paciotti Queiró). Ωστόσο, από τις εργασίες και συζητήσεις του κύκλου κατά τη σύνοδο ολομέλειας προέκυψε ότι πολλά μέλη προτιμούν να διατηρηθεί η ισχύουσα διαδικασία διορισμού και η ισχύουσα θητεία των δικαστών. Το αυτό προτείνει και το Προεδρείο.

Προκειμένου να ανταποκριθεί στις διαφορετικές προτάσεις διατύπωσης που υπέβαλαν τα μέλη, το Προεδρείο πρότεινε να τροποποιηθεί το κείμενο της παραγράφου 3 και να καταστεί γενικότερο.

Κεφάλαιο II-Λοιπά Όργανα και Οργανισμοί

Άρθρο I-29 : Η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα

1. Η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα διοικεί το Ευρωπαϊκό Σύστημα Κεντρικών Τραπεζών του οποίου αποτελεί μέρος μαζί με τις εθνικές κεντρικές τράπεζες.
2. Ο κύριος στόχος του **Συστήματος** είναι η διατήρηση της σταθερότητας των τιμών. Με την επιφύλαξη του στόχου σταθερότητας των τιμών, το Σύστημα υποστηρίζει τις γενικές οικονομικές πολιτικές της Ένωσης για να συμβάλει στην υλοποίηση των στόχων της Ένωσης. **Το Σύστημα ασκεί** τη νομισματική πολιτική της Ένωσης **καθώς και** άλλα καθήκοντα Κεντρικής Τράπεζας, δυνάμει των διατάξεων του Μέρους III του Συντάγματος και του οικείου καταστατικού.
3. Η Τράπεζα διαθέτει νομική προσωπικότητα. Έχει το αποκλειστικό δικαίωμα να επιτρέπει την έκδοση του ευρώ, του νομίσματος της Ένωσης. Κατά την άσκηση των εξουσιών της και στα οικονομικά της, η Τράπεζα είναι ανεξάρτητη. Τα όργανα και οι οργανισμοί της Ένωσης καθώς και οι κυβερνήσεις των κρατών μελών δεσμεύονται να τηρούν την αρχή αυτήν.

4. Η Τράπεζα θεσπίζει τα μέτρα που απαιτούνται για την εκτέλεση των καθηκόντων της σύμφωνα με τις διατάξεις των άρθρων III-74 έως III-81 και σύμφωνα με τους όρους που καθορίζονται στο καταστατικό της. Σύμφωνα με τις ίδιες διατάξεις, τα κράτη μέλη που δεν έχουν υιοθετήσει το ευρώ, καθώς και οι κεντρικές τους τράπεζες, διατηρούν τις αρμοδιότητές τους στο νομισματικό τομέα.
5. Στους τομείς που υπάγονται στην αρμοδιότητά της, η γνώμη της Τράπεζας ζητείται για κάθε σχέδιο πράξης της Ένωσης, καθώς και για κάθε σχέδιο εθνικής νομοθετικής διάταξης, μπορεί δε να υποβάλλει γνώμες.
6. Τα όργανα της Τράπεζας, η σύνθεσή τους και οι λεπτομέρειες λειτουργίας τους καθορίζονται στα άρθρα III-82 έως III-85, καθώς και στο καταστατικό της Τράπεζας.

Σχόλια :

Λίγα μόνο μέλη της Συνέλευσης υπέβαλαν τροπολογίες, προτείνοντας η ΕΚΤ να μην αποτελεί όργανο, καίτοι ορισμένοι επιθυμούν να διακρίνεται σαφέστερα από τα άλλα κύρια όργανα. Ως απάντηση, προτείνεται να δημιουργηθεί χωριστό κεφάλαιο για την ΕΚΤ και το Ελεγκτικό Συνέδριο (βλ. σχόλια του άρθρου 14).

Υπεβλήθησαν διάφορες τροπολογίες σχετικά με τη διατύπωση της παραγράφου 1 και ιδίως σε ό,τι φαίνεται να αλλάζει στη σχέση μεταξύ ΕΚΤ και ΕΣΚΤ. Προκειμένου να αντιμετωπισθεί το θέμα αυτό, το Προεδρείο προτείνει να τροποποιηθεί το παρόν άρθρο ώστε να ευθυγραμμισθεί περισσότερο το κείμενο με τη σημερινή διατύπωση της Συνθήκης.

Άρθρο I-30 : Το Ελεγκτικό Συνέδριο

1. Το Ελεγκτικό Συνέδριο εξασφαλίζει τον έλεγχο των λογαριασμών.
2. Το Ελεγκτικό Συνέδριο εξετάζει τους λογαριασμούς του συνόλου των εσόδων και των εξόδων της Ένωσης και εξασφαλίζει την ορθή χρηματοοικονομική διαχείριση.
3. Το Ελεγκτικό Συνέδριο απαρτίζεται από έναν υπήκοο κάθε κράτους μέλους. Τα μέλη του ασκούν τα καθήκοντά τους με πλήρη ανεξαρτησία.

Σχόλια :

Λίγες μόνο τροπολογίες συντακτικού χαρακτήρα υπεβλήθησαν για το παρόν άρθρο. Ωστόσο, ορισμένα μέλη (de Vries, Hjelm-Wallén, Fischer) διατύπωσαν ουσιαστικές ιδέες για την τροποποίηση της λειτουργίας του Ελεγκτικού Συνεδρίου, ιδίως να μην υπάρχει ένας υπήκοος από κάθε κράτος μέλος, ο οποίος να ασκεί εκτελεστικά καθήκοντα στο Ελεγκτικό Συνέδριο και να συσταθεί διευθύνουσα επιτροπή. Οι αλλαγές αυτές θα πρέπει να εξετασθούν στα πλαίσια τυχόν τροποποιήσεων των άρθρων του Μέρους III σχετικά με το Ελεγκτικό Συνέδριο.

Άρθρο I-31 : Τα συμβουλευτικά όργανα της Ένωσης

1. Το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, το Συμβούλιο των Υπουργών και η Επιτροπή επικουρούνται από μια Επιτροπή των Περιφερειών και μια Οικονομική και Κοινωνική Επιτροπή, οι οποίες ασκούν συμβουλευτικά καθήκοντα.
2. Η Επιτροπή των Περιφερειών απαρτίζεται από αντιπροσώπους των οργανισμών τοπικής αυτοδιοίκησης και περιφερειακής διοίκησης, οι οποίοι είναι είτε **μέλη** οργανισμού τοπικής αυτοδιοίκησης ή περιφερειακής διοίκησης, είτε πολιτικώς υπόλογοι ενώπιον μιας εκλεγμένης συνέλευσης.
3. Η Οικονομική και Κοινωνική Επιτροπή απαρτίζεται από αντιπροσώπους των οργανώσεων εργοδοτών, μισθωτών και άλλους αντιπροσώπους της κοινωνίας των πολιτών, ιδίως στον κοινωνικοοικονομικό, κοινωφελή, επαγγελματικό και πολιτιστικό τομέα.
4. Τα μέλη της Επιτροπής των Περιφερειών και της Οικονομικής και Κοινωνικής Επιτροπής δεν πρέπει να δεσμεύονται από καμία επιτακτική εντολή. Ασκούν τα καθήκοντά τους με πλήρη ανεξαρτησία, προς το γενικό συμφέρον της Ένωσης.
5. Οι κανόνες που αφορούν τη σύνθεση, το διορισμό των μελών, τις αρμοδιότητες και τη λειτουργία των επιτροπών αυτών καθορίζονται από τα άρθρα III-288 έως III-294 του Συντάγματος. Οι κανόνες που αφορούν τη σύνθεση επανεξετάζονται τακτικά από το Συμβούλιο κατόπιν προτάσεως της Επιτροπής για να παρακολουθούν την οικονομική, κοινωνική και δημογραφική εξέλιξη της Ένωσης.

Σχόλια :

Το αρχικό κείμενο έτυχε θετικής υποδοχής στο σύνολό του. Ωστόσο, το Προεδρείο, μετά από σκέψη, υποστηρίζει το αίτημα αρκετών μελών για την ενσωμάτωση, στην παράγραφο 2, της ακριβούς διατύπωσης των ισχυουσών συνθηκών.

ο
ο ο

Το Προεδρείο αποφάσισε να μην διατηρήσει την πρότασή του για πιθανό άρθρο Χ στον Τίτλο VI «Ο δημοκρατικός βίος της Ένωσης».

=====